

Festival Industrial em Kikugawa★

Diversão para toda família, atrações artísticas, feira, especiarias e muito mais.

Data: Domingo, 10 de novembro, das 9h às 16 horas.

Local: Centro Cultural AEL

★Estacionamento

Disponibilidade de cinco estacionamentos. Os estacionamentos nas proximidades do Centro Cultural AEL tendem a congestionar, manter atenção.

★Ônibus gratuito

Circular disponível em dois pontos, a cada 15 ou 20 minutos.

① Estacionamento do *Chūō Kōminkan*. Endereço: Shimohirakawa 6225

② Estacionamento da empresa *Fuji Kōgyō K.K. R&D Center*. Endereço: Kamo 4251

Informações: Kikugawa Kankō Event Jikō Iinkai ☎ 0537-36-0201

Shōkō Kankō ka ☎ 0537-35-0936



Os impostos estão em dia?

Novembro e dezembro, período de fiscalização para inadimplência fiscal.

Aos inadimplentes, confisco de bens. Atenção para com os impostos, verificar se há débitos.

A via mais segura para pagamento de impostos é o débito automático.

Neste sistema não há esquecimento, utilizar para comodidade.

Para cadastro, contatar a instituição financeira usual.

Detalhes disponíveis no portal da cidade.

Informações: Zeimu ka Kanri Chōshū kakari Tel. 0537-35-0910



Estudantes do fundamental I - Prevenção à cárie

Um dos métodos preventivos da cárie é a aplicação de flúor.

Detalhes nos folhetos distribuídos pela escola. Necessário agendar.

Público: Moradores de Kikugawa, estudantes do 1º ao 6º ano.

Data: Domingo, 10/11; sábado, 23/11; domingo, 8/12 e domingo, 22/12.

Hora: Entre 9h e 11h45.

Local: Plaza Keyaki

Inscrição: Acessar o código à direita.

Informações: Kosodate Oen ka Kodomo Hoken kakari Tel. 0537-37-1136



20 anos da cidade – concurso de imagens, ¥100 mil em prêmios

Vamos filmar Kikugawa, natureza, eventos, culinária, entre tantos atrativos.

As maravilhas da cidade em curtas-metragens, encantos e sucesso.

No aniversário da cidade o presente é do cidadão.

Data limite para inscrição: Quarta-feira, 20 de novembro.

Detalhes no portal à direita.

Informações: Shichō Kōshitsu Kōhō kakari Tel. 0537-35-0924



Calendário para o mês de novembro de 2024

ポルトガル語

Expediente de domingo	Expediente extra às quartas-feiras	Impostos e taxas públicas	
10/11 Matriz Kikugawa, <i>Shimin ka</i> 24/11 Sucursal Ogasa, <i>Ogasa Shimin ka</i> Horário: 8h15 às 12h15 Serviços prestados 1- Comprovante de Residência. (exclusivo para moradores de Kikugawa) 2- Comprovante de Registro de Carimbo. 3- Cadastro de Registro de Carimbo Pessoal. 4- Comprovante de Registro Familiar (<i>Koseki Tōhon</i> , <i>Shōhon</i>) * Itens 1 e 2, o interessado e/ou familiar. * Itens 3 e 4, somente o interessado.	Dias 6, 13, 20, 23 e 27/11 Horário: 8h15 às 19h Local Prefeitura Kikugawa, Sucursal Ogasa, Chūō Kōminkan, Suidō Ryōkin Okyakusama Center, Plaza Keyaki (exceto <i>Shakai Fukushi Kyōgikai</i> e <i>Jidōkan</i>) ※Dependendo do serviço pode-se solicitar retorno.	<i>Koteishisanzei</i> 3ª parcela <i>Kokumin Kenko Hoken ze</i> 5ª parcela <i>Kōki Kōreisha Iryō Hoken</i> 4ª parcela <i>Shi Ei Jyūtaku Shiyō ryō</i> Ref. nov. <i>Hoiku ryō</i> Ref. nov. <i>Houkago Jidō Club</i> Ref. nov. <i>Jōgesuidō Ryōkin Chiku B</i> Ref.set./out.	

Consultoria para estrangeiros - Plaza Kikuru, 2º piso, setor Chiiki Shien

Horário e local de atendimento dos consultores, consultar o quadro subcitado.

Definição de Consultor – Prestador de consultoria para residentes estrangeiros, quanto a questões cotidianas. Simultaneamente presta serviço de intérprete na comunicação com o Sistema.

★Atendimento da Consultoria e disposição de consultor nos dias úteis, entre 8h15 e 17 horas.

Operiódodo matutino e vespertino / Δperíodo matutino / □período vespertino

※ Os consultores podem ausentar-se por trabalho externo ou descanso do almoço. Antes de ir à prefeitura, favor verificar se há disponível um consultor ou intérprete.

	Segunda	Terça	Quarta	Quinta	Sexta
Português (Plaza Kikuru, 2º piso)	□	○	○	○	○
Português (Matriz, 1º piso)	○	/	/	/	○
Português (Sucursal)	△				△
Inglês (Plaza Kikuru, 2º piso)	/	○	○	○	/
Inglês (Matriz, 1º piso)		○	/	/	
Japonês	○	○			○

Disponibilidade de intérprete online ou por dispositivos multimídia. Consultas variadas.

Possibilidade de consultas via telefone ou mensagem. Atendimento gratuito.

Tel:0537-35-0925 E-mail: tabunka@city.kikugawa.shizuoka.jp

Visite nossa página no Facebook

Idiomas: português, inglês e japonês de fácil compreensão.

Informações: eventos, calamidades, entre outras informações importantes.



Atenção para crimes de estelionato

A cidade registra o desagradável avanço de telefonemas de indivíduos passando-se por servidores públicos ou bancários. Manter a atenção caso receber telefonemas sobre questões financeiras, pode enquadrar como estelionato.

Consultoria policial: # 9110
(Linha nacional)

